



Ventilatorkachel met afstandsbediening

GT-SF-FHR-02



Dit product is niet geschikt als hoofdverwarmingsapparaat. Dit product is alleen geschikt voor goed geïsoleerde ruimten of voor incidenteel gebruik.

3 Jaar
GARANTIE

KLANTENSERVICE
☎ 0900 / 44 666 44
(tegen lokaal tarief)
💻 Mail: gt-support@teknihall.be
AN NL 23045408 52/2025

GEBRUIKSAANWIJZING



52/2025
AN NL 23045408
PO51033393

Inhoudsopgave

Inhoudsopgave	2	Bediening	15
Algemeen	3	Gebruik van het apparaat	15
Inleiding	3	Verwarmingsfunctie	16
EU-conformiteitsverklaring	3	ECO-stand	17
Gebruik volgens de voorschriften	3	Vorstbeveiliging van het apparaat	18
Productonderdelen /		Timerfunctie	19
Bij de levering inbegrepen	4	Zwenkfunctie	19
Veiligheid	6	Werking van de automatische	
Algemene		uitschakelfunctie	
veiligheidsaanwijzingen	6	(kantelbeveiliging)	19
Gevaren voor kinderen en		Oververhittingsbeveiliging	20
personen met beperkte		Gebruik van de afstandsbediening	20
vermogens	6	Vervangen van de batterij	21
Gevaren bij de omgang met			
elektrische apparaten	7	Storing en oplossing	23
Gevaren bij het gebruik van de		Onderhoud, reiniging	
ventilatorkachel met		en verzorging	24
afstandsbediening	9	Technische gegevens	25
Verklaring symbolen en		Afvoeren	25
verdere informatie	13	Garantiekartaat	27
Opbouw en montage	14		
Voor het eerste gebruik	14		

Algemeen

Inleiding

Hartelijk dank dat u hebt gekozen voor de ventilatorkachel met afstandsbediening van Ambiano. Hiermee hebt u een kwalitatief hoogwaardig product aangeschaft, dat voldoet aan de hoogste prestatie- en veiligheidsstandaards. Voor de juiste omgang en een lange levensduur raden wij u aan de volgende aanwijzingen in acht te nemen.



Lees de handleiding en vooral de veiligheidsaanwijzingen zorgvuldig door, voordat u het apparaat in

gebruik neemt. U vindt een aantal belangrijke en nuttige aanwijzingen die voor het in gebruik nemen door iedere gebruiker begrepen en opgevolgd moeten worden. Bewaar de bedieningshandleiding en geef deze mee als u het apparaat aan iemand anders geeft.

EU-conformiteitsverklaring

CE De conformiteit van het product met de wettelijk voorgeschreven normen wordt gegarandeerd. De volledige conformiteitsverklaring is te vinden op het internet onder www.gt-support.de. Het apparaat voldoet aan de eisen van de Duitse wet op productveiligheid. Dit wordt aangetoond met het GS-teken van het onafhankelijke testinstituut:

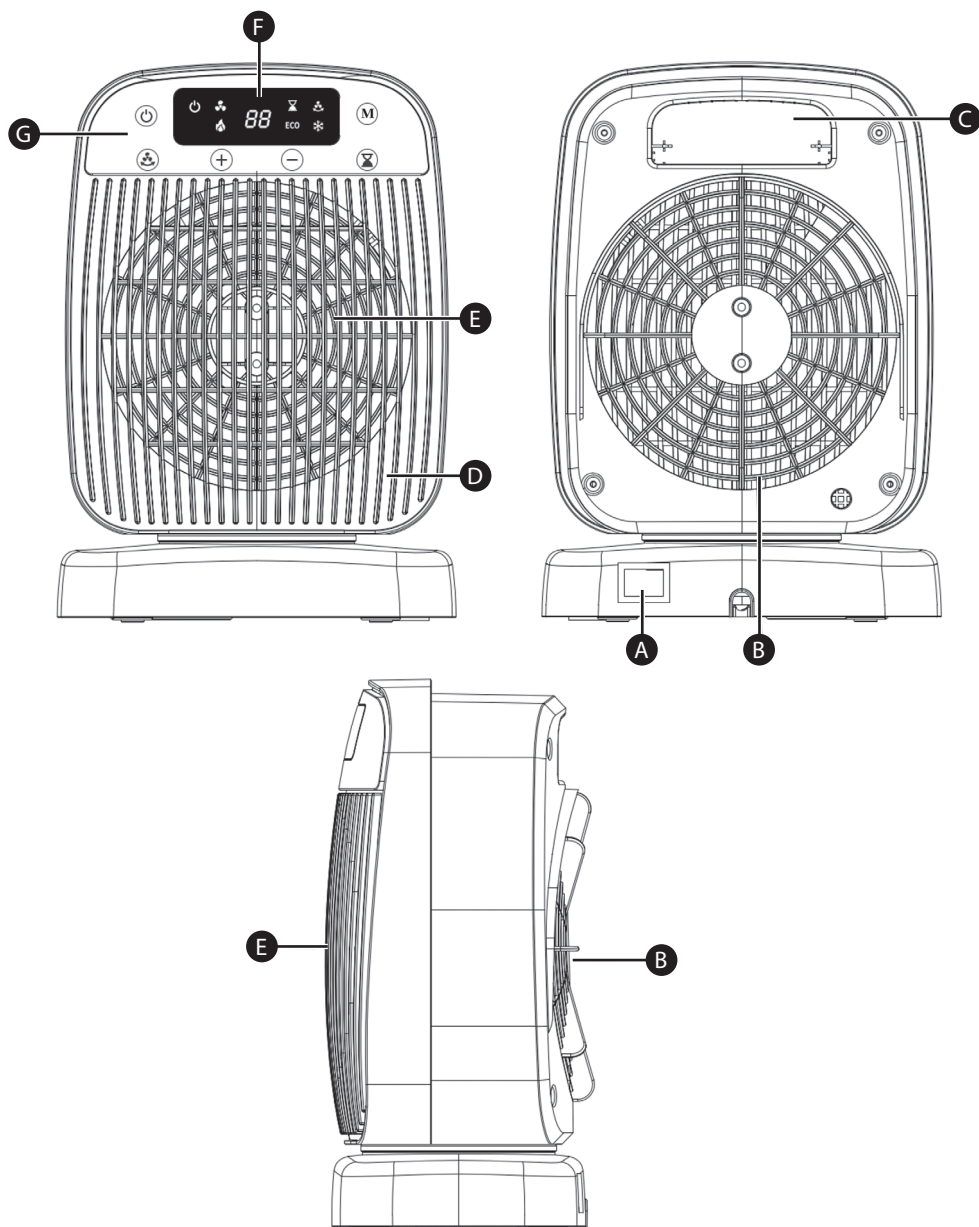


Gebruik volgens de voorschriften

De ventilatorkachel is uitsluitend geschikt voor het verwarmen en ventileren van gesloten, droge ruimten. Bovendien is het apparaat niet bestemd voor commercieel gebruik, maar uitsluitend voor gebruik in de privéhuishouding, maar niet in keukens voor medewerkers in winkels, kantoren en andere commerciële bedrijven, niet in agrarische bedrijven en niet door klanten in hotels, motels en andere wooninstellingen of ontbijtpensions. Iedere andere toepassing van of wijziging aan het apparaat is niet volgens de voorschriften en is principieel verboden. Voor schade die ontstaan is door niet reglementair gebruik of een verkeerde bediening, kan geen aansprakelijkheid geaccepteerd worden.

Uitgever van de handleiding:
Globaltronics GmbH & Co. KG
Bei den Mühren 5
20457 Hamburg
Duitsland
info@globaltronics.com

Productonderdelen / Bij de levering inbegrepen

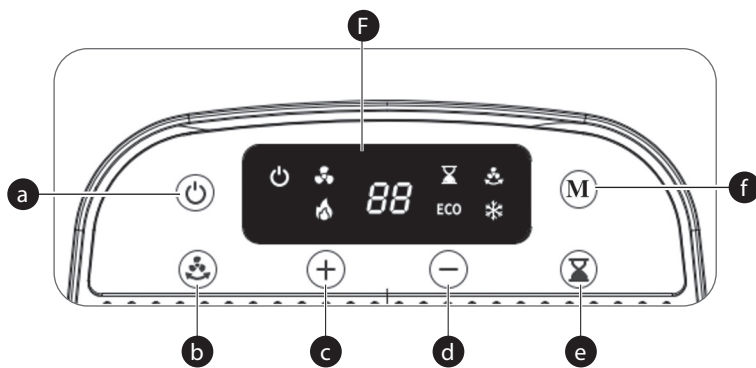


- A) Aan-/uitschakelaar (achterkant van het apparaat)
- B) Luchtinvoer
- C) Handgreep
- D) Basisapparaat
- E) Luchtuitlaat
- F) Display
- G) Bedieningspaneel
- H) Afstandsbediening (incl. batterij)
- I) Gebruiksaanwijzing en garantiekaart (zonder afb.)



Technische en optische wijzigingen voorbehouden.

Bedieningspaneel



- a) Aan-/uittoets
- b) Toets voor de zwenkfunctie
- c) Toets 'verhogen'
- d) Toets 'verlagen'
- e) Timertoets
- f) Toets voor de bedrijfsmodus

Veiligheid



Lees alle onderstaande veiligheidsaanwijzingen zorgvuldig en neem deze in acht. Bij het niet in acht nemen bestaat er gevaar voor ernstige ongelukken en verwondingen en het risico voor materiële schade en schade aan het apparaat.

Algemene veiligheidsaanwijzingen

Gevaren voor kinderen en personen met beperkte vermogens

- Dit apparaat kan gebruikt worden door kinderen van 8 jaar en ouder en door personen met beperkte fysieke, sensorische of mentale vermogens of gebrek aan ervaring en/of kennis, als ze onder toezicht staan of geïnstrueerd werden over het veilige gebruik van het apparaat en de eventu-

eel daaruit voortkomende gevaren begrepen hebben.

- Kinderen jonger dan 3 jaar moeten uit de buurt van het apparaat worden gehouden, tenzij zij voortdurend onder toezicht staan.
- Kinderen vanaf 3 jaar en jonger dan 8 jaar mogen het apparaat alleen in- en uitschakelen als zij onder toezicht staan of zijn geïnstrueerd over het veilige gebruik van het apparaat en de daarmee samenhangende gevaren begrijpen, mits het apparaat zich in zijn normale gebruikspositie bevindt of correct is geïnstalleerd.
- Kinderen vanaf 3 jaar en jonger dan 8 jaar mogen de stekker niet in het stopcontact steken, het apparaat niet regelen, het apparaat niet reinigen en/of het onderhoud door de gebruiker niet uitvoeren.
- LET OP – Sommige onderdelen van het product kunnen zeer heet worden en brandwonden veroorza-

ken. Wees heel voorzichtig als er kinderen of kwetsbare personen aanwezig zijn.

- Kinderen mogen niet met het apparaat spelen. Kinderen herkennen het gevaar niet dat ontstaan kan bij het omgaan met elektrische apparaten. Gebruik en bewaar het apparaat daarom buiten het bereik van kinderen jonger dan 8 jaar. Laat het snoer niet naar beneden hangen, zodat er niet aan getrokken kan worden.
- Reiniging en onderhoud door de gebruiker mogen niet door kinderen worden uitgevoerd zonder toezicht.
- Houd het verpakkingsmateriaal verwijderd van kinderen **verstikkingsgevaar!**

Gevaren bij de omgang met elektrische apparaten

- Sluit het apparaat alleen aan een volgens de voorschriften geïnstalleerd, geaard stopcontact aan met een netspanning die in

overeenstemming is met de opgave op het typeplaatje.

- Als het snoer beschadigd is, mag dit alleen vervangen worden door een door de fabrikant genoemd servicestation om gevaar voor letsel en ongevalen of schade aan het apparaat te voorkomen.
- Zorg er voor dat het stopcontact in de buurt zit van het apparaat en goed bereikbaar is, zodat de stekker er in geval van storing snel uitgehaald kan worden.
- Reparaties mogen alleen uitgevoerd worden door erkende werkplaatsen. Niet deskundig gerepareerde apparaten vormen een gevaar voor de gebruiker.
- Laat het apparaat niet zonder toezicht als het aanstaat om ongevalen te voorkomen.
- Om ongelukken te voorkomen, mogen er nooit meerdere huishoudelijke apparaten aan hetzelfde geaarde stopcontact aan-

gesloten worden (bijv. met een 3-weg stekker).

- Dompel het apparaat nooit in water en gebruik het niet buiten, zodat het niet blootgesteld wordt aan regen of ander vocht! **Gevaar voor een elektrische schok!**
- Indien het apparaat toch in het water gevallen zou zijn, trek dan eerst de stekker uit het stopcontact en haal dan het apparaat eruit! Gebruik het apparaat daarna niet meer, maar laat het eerst controleren door een erkend servicestation. Dit geldt ook als het snoer of het apparaat beschadigd is of als het apparaat gevallen is. **Gevaar voor een elektrische schok!**
- Haal altijd de stekker uit het stopcontact als het apparaat niet gebruikt wordt en voor iedere reiniging of bij storingen! Nooit aan het snoer trekken! **Gevaar voor een elektrische schok!**
- Let erop dat het snoer of het apparaat nooit op

hete oppervlakken of in de buurt van warmtebronnen geplaatst wordt. Leg het snoer zo neer dat het niet in contact komt met hete of scherpe voorwerpen. **Gevaar voor een elektrische schok!**

- Knik het netsnoer in geen geval, want dit kan leiden tot een breuk in het snoer. **Gevaar voor een elektrische schok!**
- Gebruik het apparaat niet als u op een vochtige ondergrond staat of als uw handen of het apparaat nat zijn. **Gevaar voor een elektrische schok!**
- Open het apparaat nooit zelf en probeer in geen geval om met metalen voorwerpen in het apparaat te komen. **Gevaar voor een elektrische schok!**

Gevaren bij het gebruik van de ventilatorkachel met afstandsbediening

- Steek geen vingers of andere voorwerpen door het veiligheidsrooster. Dit kan verwondingen veroorzaken!
- Zorg ervoor dat niemand over het snoer kan struikelen – **struikelgevaar!**
- **WAARSCHUWING:** De ventilatorkachel niet belemmeren door hem te bedekken met voorwerpen zoals tijdschriften, tafelkleden, gordijnen enz. Reinig van tijd tot tijd de buitenkant van het ventilatierooster met een borstel.
- Het apparaat mag niet in de buurt van brandbare materialen gezet worden zoals kussens, kranten of gordijnen. Dit zou eventueel brand kunnen veroorzaken!
- Als het apparaat aanstaat, kan de behuizing heet worden. Raak het daarom slechts aan als het apparaat afgekoeld is tot kamertemperatuur.
- Het gebruik van dit apparaat in allerlei soorten voertuigen (bijv. bouwagens, liften, campingagens, motorvoertuigen, cabines) en soort-

gelijke, gesloten ruimten is verboden. Het apparaat mag niet in voertuigen ingebouwd en daar gebruikt worden.

- Let er bij de omgang met de ventilatorkachel vooral op dat vitrages/gordijnen, kleding (vooral stropdassen, sjaals enz.) of uw sieraden of lange haar niet in de ventilator komen. Dit kan verwondingen veroorzaken!
- Controleer het apparaat en het snoer regelmatig op zichtbare schade. Gebruik het apparaat niet, als het apparaat of het snoer zichtbare schade heeft. Gevaar voor een elektrische schok!
- Leg het snoer niet op het apparaat, als het aanstaat. Dit zou eventueel brand kunnen veroorzaken!
- Zet het apparaat op een vaste, vlakke en stabiele ondergrond. Dit voorkomt dat het omkantelt als het aanstaat.
- Zet het apparaat niet in de buurt van badkuipen, zwembaden, wasbakken, enz. om gevaarlijke situaties te voorkomen. Verder mogen er geen voorwerpen, bijv.

vazen, op het apparaat gezet worden.

- Het apparaat heeft een oververhittingsbeveiliging. Bij oververhitting schakelt het zichzelf automatisch uit. Trek de stekker uit het stopcontact en laat het apparaat afkoelen. Verwijder de oorzaak van de oververhitting (bijv. vervuilde ventilatieroosters, geblokkeerd ventilatorwiel enz.). Daarna kan het apparaat weer gebruikt worden.
- Als er een verlengsnoer gebruikt wordt, moet dit voldoen aan de geldende veiligheidsvoorschriften.
- Stel het apparaat niet bloot aan extreme temperaturen om gevaarlijke situaties te voorkomen. Vermijd direct zonlicht en hitte van radiatoren.
- Gebruik alleen originele accessoires. Als er niet-originele accessoires gebruikt worden, is de kans op een ongeval groter. Bij ongevallen of schade veroorzaakt door niet-originele accessoires vervalt elke aanspraak op schadevergoeding. Bij het gebruik van accessoires van

andere fabrikanten en daaruit voortvloeiende schade aan het apparaat vervalt elke aanspraak op garantie.

- Vervoer het apparaat alleen aan de handgreep aan de achterkant van het apparaat.
- Gebruik dit verwarmingsapparaat niet in de onmiddellijke omgeving van een bad, een douche of een zwembad.
- Gebruik dit verwarmingsapparaat niet met een programma- of tijdschakelaar, een afzonderlijk afstandsbedieningssysteem of een ander extern systeem dat het apparaat automatisch inschakelt. Er bestaat namelijk brandgevaar als het apparaat wordt afgedekt, onvoldoende ventilatie krijgt of verkeerd wordt geplaatst.
- Het apparaat mag niet direct onder een wandstopcontact gezet worden.
- Zorg er altijd voor dat het apparaat volledig is uitgeschakeld voordat u het op een stopcontact aansluit of het van het stroomnet loskoppelt.
- Plaats het apparaat niet direct tegen een muur of te dicht bij andere voorwerpen. Het ap-

paraat heeft voldoende vrije ruimte nodig (minimaal 1 m rondom het apparaat – ook aan de bovenkant en aan de achterkant).

- **WAARSCHUWING:** De ventilatorkachel mag niet worden gebruikt in kleine ruimtes die worden gebruikt door personen die de ruimte niet zelfstandig kunnen verlaten, tenzij voortdurend toezicht gewaarborgd is.

Batterijen



Batterijen kunnen levensgevaarlijk zijn als ze worden ingeslikt.

Bewaar batterijen (en dus ook de afstandsbediening) daarom buiten het bereik van kinderen en peuters. Als een batterij ingeslikt of op een andere manier in het lichaam terecht is gekomen, moet onmiddellijk medische hulp worden ingeroepen. Anders kunnen binnen 2 uur ernstige inwendige brandwonden ontstaan, die de dood tot gevolg kunnen hebben.

- Normale batterijen mogen niet opgeladen of met andere middelen gereactiveerd worden. Batterijen mogen niet verhit, uit elkaar gehaald, in het vuur geworpen of kortgesloten worden.
- Reinig indien nodig de batterijen en de contacten voordat u ze plaatst. Let bij het plaatsen van de batterijen op de juiste polariteit om onherstelbare schade aan de afstandsbediening te voorkomen.
- Stel de batterijen nooit bloot aan extreme omstandigheden, bijv. op radiatoren of in direct zonlicht! Verhoogd gevaar voor lekkage!
- Leeggelopen of beschadigde batterijen moeten onmiddellijk uit het apparaat of de afstandsbediening worden verwijderd. Vermijd contact met de huid, ogen en slijmvliezen. Bij contact met batterijzuur de getroffen plekken on-

middellijk spoelen met veel helder water en direct een arts raadplegen.

- Verwijder verbruikte batterijen altijd onmiddellijk uit het apparaat of de afstandsbediening, omdat ze kunnen lekken en schade veroorzaken.
- Verwijder de batterijen als u het apparaat en de afstandsbediening gedurende langere tijd niet gebruikt. Verhoogd gevaar voor lekkage!
- Controleer of het apparaat na gebruik uitgeschakeld is.

Verklaring symbolen en verdere informatie

De volgende symbolen en signaalwoorden worden in deze gebruiksaanwijzing, op het apparaat en/of op de verpakking gebruikt of dienen voor de weergave van extra informatie.



Bedieningshandleiding lezen en in acht nemen!



Belangrijke waarschuwingen zijn gekenmerkt met dit symbool.

Gevaar – met betrekking tot persoonlijk letsel

Let op – met betrekking tot materiële schade



Belangrijke informatie wordt gekenmerkt met dit symbool.



Het apparaat voldoet aan beschermingsklasse II.



WAARSCHUWING: Om oververhitting van het verwarmingsapparaat te voorkomen, mag dit niet afgedekt worden.



Dit symbool wijst op speciale voorschriften voor de verwijdering van oude apparaten (zie hoofdstuk "Afvoeren").



Verwijder de lege batterijen zoals beschreven in het hoofdstuk "Afvalverwijdering".



WAARSCHUWING!

BUITEN BEREIK VAN KINDEREN HOUDEN

Inslikken kan leiden tot chemische brandwonden, perforatie van weke delen en overlijden. Ernstige brandwonden kunnen binnen twee uur na inslikken ontstaan. Zoek onmiddellijk medische hulp.

Opbouw en montage

Voor het eerste gebruik



Gevaar

Controleer het apparaat na het uitpakken op volledigheid en eventuele transportschade om gevaarlijke situaties te voorkomen. Gebruik het in geval van twijfel niet, maar neem in dat geval contact op met onze klantenservice. Het serviceadres vindt u in onze Garantiebepalingen op de Garantiekaart.

Uw apparaat zit ter bescherming tegen transportschade in een verpakking.

- Haal het apparaat voorzichtig uit zijn verpakking.
- Verwijder alle delen van de verpakking.
- Verwijder de stofresten van de verpakking van het apparaat en alle accessoires volgens de opgaven in hoofdstuk "Onderhoud, reiniging en verzorging".

Aanwijzing: Vóór het eerste gebruik raden wij aan het apparaat ca. 10 minuten met open raam te gebruiken om eventueel aanwezige, productieafhankelijke resten te verwijderen. De hierbij eventueel optredende geur is normaal en verdwijnt na korte tijd. Dit is geen storing van het apparaat. Zorg voor voldoende ventilatie.



De functietoetsen op het apparaat en op de afstandsbediening kunnen alleen bediend worden, als het apparaat werd ingeschakeld met de aan-/uitschakelaar aan de achterkant van het apparaat.

Opmerking: Het apparaat werkt alleen als de aan-/uitschakelaar (A) (= hoofdschakelaar) aan de achterkant van het apparaat in stand "I" staat.

Bediening

Gebruik van het apparaat



Gevaar

Plaats het apparaat op een stevige, vlakke en stabiele ondergrond. Dit voorkomt dat het omkantelt als het aanstaat.



Gevaar

Steek geen vingers, andere lichaamsdelen of voorwerpen door de beschermroosters of luchtinlaat- en/of luchtuitlaatopeningen (gevaar voor verwondingen).



Let er op dat het apparaat na het uitschakelen nog korte tijd (ca. 30 seconden) doorloopt zonder verwarmingsfunctie. Dat is geen storing maar beschermt het apparaat tegen oververhitting. Schakel het apparaat pas uit met de aan-/uitschakelaar en koppel het los van het stroomnet wanneer de ventilator tot stilstand is gekomen.



Ongeveer 60 seconden nadat u de laatste instellingen hebt doorgevoerd, schakelt het apparaat normaal gesproken de displayverlichting uit. Druk op een toets op het bedieningspaneel om de verlichting opnieuw te activeren.

Opmerking over het uitschakelen van de displayverlichting: Om onnodig energieverbruik te voorkomen, wordt bij gebruiksmodi met verwarmingsfunctie en een ingestelde doeltemperatuur (bijv. vorstbeveiliging van het apparaat, ECO-modus of handmatig ingestelde temperatuur) niet alleen de verwarmingsfunctie uitgeschakeld zodra de ingestelde temperatuur is bereikt of overschreden, maar wordt ook de ventilatorfunctie kort daarna uitgeschakeld. In deze gevallen wordt de displayverlichting niet volledig uitgeschakeld, maar gaat over op de weergave zoals hieronder afgebeeld.



Dit geeft aan dat de temperatuurbewaking van het apparaat actief blijft en dat het verwarmen (inclusief ventilator) eventueel opnieuw wordt gestart, afhankelijk van de omgevingstemperatuur.

- Plaats het apparaat in de buurt van een stopcontact (met een netspanning volgens het typeplaatje) en zorg ervoor dat het stopcontact vrij toegankelijk is.
- Zorg voor een vlakke en droge ondergrond.

Zorg er vóór elk gebruik voor dat alle ventilatieopeningen en roosters schoon en niet geblokkeerd zijn. Reinig het apparaat indien nodig volgens het hoofdstuk "Onderhoud, reiniging en verzorging".

- Sluit het apparaat aan op het stopcontact en zet de aan-/uitschakelaar (A) aan de achterkant van het apparaat in stand "I". Een akoestisch signaal geeft aan dat de verbinding tot stand is gebracht. Het symbool  knippert op het display en het apparaat is nu klaar voor gebruik.
- Druk op de aan-/uittoets (a) om het apparaat in te schakelen.

Opmerking: Wanneer u het apparaat voor het eerst inschakelt, werkt het met de ventilatorfunctie (zonder verwarmingsfunctie). U herkent dit aan het ventilatorsymbool op het display (F).

Verwarmingsfunctie

Opmerking: Bij het inschakelen is de verwarmingsfunctie standaard uitgeschakeld. Het apparaat werkt dan met de ventilatorstand.

Het apparaat beschikt in principe over twee verwarmingsstanden: een lage en een hoge stand. Om de verwarmingsfunctie te activeren en een verwarmingsstand te kiezen, biedt het apparaat twee mogelijkheden.

Opmerking: U ziet dat de verwarmingsfunctie is ingeschakeld wanneer het symbool  op het display (F) verschijnt. Bovendien wordt weergegeven met welke verwarmingsstand het apparaat werkt: "L1" staat voor de lage stand, "L2" voor de hoge stand. Direct na het activeren van de verwarmingsfunctie knippert de aanduiding "L1" of "L2" gedurende 5 seconden op het display (F). Daarna schakelt het display over naar de weergave van de omgevingstemperatuur. De verwarmingsstand en de omgevingstemperatuur worden vervolgens afwisselend weergegeven, telkens gedurende 5 seconden, totdat de displayverlichting automatisch uitschakelt.

1. Activeren van de verwarmingsfunctie via het instellen van de gewenste kamertemperatuur.
Na het inschakelen van het apparaat met de aan-/uittoets (a) kunt u zelf de gewenste kamertemperatuur instellen die bereikt moet worden. U kunt een temperatuur kiezen tussen 10 °C en 35 °C, in stappen van 1 °C. De instelling voert u uit door op de toets 'verhogen' (c) "+" of de toets 'verlagen' (d) "-" te drukken.

Opmerking: en' (c) "+" of de toets 'verlagen' (d) "-" te drukken.

Opmerking: Als de ingestelde temperatuur lager is dan (of ongeveer gelijk is aan) de huidige

kamertemperatuur, wordt de verwarmingsfunctie niet geactiveerd en de ventilatiefunctie kort daarna uitgeschakeld.

Als u de ingestelde temperatuur 2–3 °C hoger instelt dan de huidige kamertemperatuur, wordt eerst de lage verwarmingsstand geactiveerd. Bij een verdere verhoging van ongeveer 4–5 °C boven de huidige kamertemperatuur schakelt het apparaat over naar de hoge verwarmingsstand. In beide gevallen wordt ook de ventilator geactiveerd.

Direct na het instellen van de gewenste kamertemperatuur knippert deze enkele seconden op het display (F). Daarna schakelt het display (F) weer over naar de weergave van de huidige kamertemperatuur of de actieve verwarmingsstand.

Zodra de ingestelde temperatuur is bereikt, schakelt het apparaat de verwarmingsfunctie uit. Ook de ventilator wordt kort daarna uitgeschakeld. Zodra de temperatuur weer onder de ingestelde waarde daalt, start het apparaat opnieuw met verwarmen (inclusief ventilatiefunctie). Op deze manier wordt de kamertemperatuur ongeveer constant gehouden. Om onnodig schakelen te voorkomen, werkt het apparaat met een bepaalde tolerantie: de verwarmingsfunctie wordt

uitgeschakeld zodra de ingestelde temperatuur licht wordt overschreden en wordt pas weer ingeschakeld als de temperatuur licht onder de ingestelde waarde daalt.

2. Activeren van de verwarmingsfunctie en het kiezen van de verwarmingsstand via de toets voor de bedrijfsmodus (f).

Nadat u het apparaat hebt ingeschakeld met de aan-/uittoets (a), drukt u op de toets voor de bedrijfsmodus (f) om de lage verwarmingsstand te activeren. Druk nogmaals op de toets voor de bedrijfsmodus (f) om over te schakelen naar de hoge verwarmingsstand.

Een volgende keer drukken op de toets voor de bedrijfsmodus (f) activeert de ECO-stand.

ECO-stand

In de ECO-stand regelt het apparaat automatisch een vooraf ingestelde kamertemperatuur van 22 °C.

Om de ECO-stand te activeren, drukt u (terwijl het apparaat is ingeschakeld) zo vaak op de toets voor de bedrijfsmodus (f) tot de aanduiding ECO op het display verschijnt.

In de ECO-stand regelt het apparaat de werking als volgt:

- Bij een kamertemperatuur tussen 18 °C en 22 °C werkt het apparaat op de lage verwarmingsstand.
- Bij een kamertemperatuur onder 18 °C wordt de hoge verwarmingsstand geactiveerd.
- Bij een kamertemperatuur van meer dan 22 °C schakelt het apparaat over op de werking met ventilatorstand (zonder verwarmingsfunctie) en schakelt kort daarna ook de ventilatiefunctie uit.

Opmerking: De vooraf ingestelde temperatuur van 22 °C kunt u aanpassen met de toets 'verhogen' (c) "+" of de toets 'verlagen' (d) "-". Het apparaat regelt de werking dan volgens bovenstaande beschrijving, maar aangepast aan de door u gekozen temperatuur.



Drukt u in de ECO-stand nogmaals op de toets voor de bedrijfsmodus (f), dan komt u bij de vorstbeveiligingsfunctie van het apparaat.

Vorstbeveiliging van het apparaat



De vorstbeveiligingsfunctie van het apparaat is uitsluitend bedoeld om het apparaat zelf te beschermen tegen vorst.

Als u in de ECO-stand nogmaals op de toets voor de bedrijfsmodus (f) drukt, activeert u de vorstbeveiligingsfunctie

van het apparaat. Het symbool voor de ventilatorfunctie  en het symbool voor de vorstbeveiliging van het apparaat  worden op het display weergegeven.

In de vorstbeveiligingsfunctie van het apparaat bewaakt het toestel de omgevingstemperatuur. Daarbij regelt het apparaat de werking als volgt:

- Is de omgevingstemperatuur bij het inschakelen van de vorstbeveiligingsfunctie 7 °C of hoger, dan wordt de verwarmingsfunctie niet geactiveerd en schakelt de ventilatorfunctie korte tijd later uit.
- Daalt de omgevingstemperatuur onder 7 °C, dan activeert het apparaat de werking met hoge verwarmingsstand (inclusief ventilator).
- Zodra het apparaat een omgevingstemperatuur van 7 °C of meer meet, wordt de verwarmingsfunctie gedeactiveerd en schakelt ook de ventilatorfunctie korte tijd later uit.

Drukt u nogmaals op de toets voor de bedrijfsmodus (f), dan schakelt u over naar de ventilatorfunctie. Daarmee, en ook bij het overschakelen naar een andere bedrijfsmodus, wordt de vorstbeveiligingsfunctie van het apparaat uitgeschakeld.

Timerfunctie

Het apparaat is uitgerust met een timerfunctie die u bij elke verwarmingsstand of bedrijfsmodus kunt gebruiken. Schakel de timerfunctie in door op de timertoets (e) te drukken. Aan het symbool  op het display (F) ziet u of u zich in de timermodus bevindt. De aanduiding "00" knippert op het display (F). Als u geen verdere handelingen verricht, schakelt het display (F) weer over naar de weergave van de huidige kamertemperatuur of verwarmingsstand. Zolang de weergave knippert, kunt u met de toets 'verhogen' (c) "+" of de toets 'verlagen' (d) "-" een looptijd van 1 tot 24 uur instellen. Kort na het instellen van de tijd schakelt het display (F) weer over naar de weergave van de kamertemperatuur of de verwarmingsstand. Na afloop van de ingestelde tijd schakelt het apparaat automatisch uit.

U kunt het apparaat al eerder uitschakelen door op de aan-/uittoets (e) te drukken. Als u de timerfunctie wilt uitschakelen, druk dan zo vaak op de toets 'verhogen' (c) "+" of de toets 'verlagen' (d) "-" tot "00" op het display (F) verschijnt. Of de timerfunctie actief is, herkent u aan het timersymbool  op het display (F).

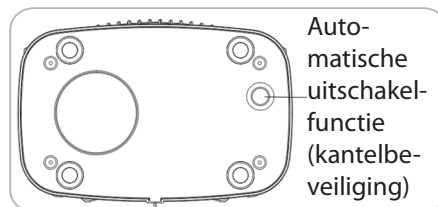
Zwenkfunctie

Ongeacht in welke bedrijfsmodus en met welke verwarmingsstand u het apparaat gebruikt, kunt u de zwenkfunctie altijd inschakelen. Druk op de toets voor de zwenkfunctie (b) om deze functie te activeren; hierdoor wordt de lucht horizontaal door de ruimte verspreid.

Wanneer de zwenkfunctie is ingeschakeld, verschijnt het bijbehorende symbool  op het display (F). Als u de zwenkfunctie weer wilt uitschakelen, drukt u nogmaals op de toets voor de zwenkfunctie (b).

Automatische uitschakelfunctie (kantelbeveiliging)

Om veiligheidsredenen zit er aan de onderkant van het apparaat een veiligheidsschakelaar. Deze schakelt de ventilatorkachel onmiddellijk uit zodra het apparaat omkantelt. Deze beveiliging voorkomt dat het apparaat per ongeluk blijft werken wanneer het valt of omkantelt. Bovendien stopt het de ongecontroleerde luchtafgifte als het apparaat omkantelt.



Oververhittingsbeveiliging



Gevaar

Bij oververhitting bestaat er brandgevaar! Als de oververhittingsbeveiliging wordt geactiveerd, laat het apparaat dan volledig afkoelen en verhelp altijd eerst de oorzaak voordat u het apparaat weer gebruikt! Als de oververhittingsbeveiliging opnieuw wordt geactiveerd, gebruik het apparaat dan niet meer en neem contact op met onze klantenservice.

Uw ventilatorkachel is voorzien van een oververhittingsbeveiliging die het apparaat uitschakelt in geval van oververhitting. Schakel het apparaat in dat geval volledig uit en haal de netadapter uit het stopcontact. Laat het apparaat volledig (minstens 15 minuten) afkoelen en verwijder de oorzaak van de oververhitting (bijvoorbeeld vervuilde of geblokkeerde ventilatieroosters, een geblokkeerd ventilatorwiel enz.) voordat u het apparaat opnieuw in gebruik neemt. Neem bij twijfel contact op met onze klantenservice.

Als u geen oorzaak kunt vinden maar de oververhittingsbeveiliging opnieuw wordt geactiveerd, schakel het apparaat dan uit en haal de stekker uit het stopcontact. Gebruik de ventilatorkachel niet meer en neem contact op met onze klantenservice.

Schakel het apparaat na elk gebruik volledig uit en haal de stekker uit het stopcontact. Laat het apparaat volledig afkoelen voordat u het reinigt en/of opbergt.

Gebruik van de afstandsbediening



Let op

De afstandsbediening werkt met een CR2025-batterij. Deze batterij zit al in het batterijvak van de afstandsbediening. Om voortijdige ontlading tijdens het transport te voorkomen, is in het batterijvak ook een isolatiestrip aangebracht. Verwijder de isolatiestrip voordat u de afstandsbediening gebruikt, anders werkt deze niet. De isolatiestrip steekt iets uit het batterijvak. Pak de strip vast bij het deel dat naar buiten steekt en trek hem helemaal uit het batterijvak.

TIP: In de handgreep (C) zijn twee gleuven geïntegreerd waarin u de afstandsbediening (H) gemakkelijk kunt opbergen.

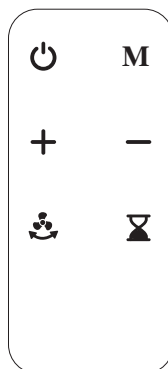
Voor een optimale werking mogen zich geen objecten tussen de afstandsbediening (H) en het apparaat bevinden, die de signaaloverdracht kunnen verstoren.

Het apparaat kan zowel met de afstandsbediening (H) als met de functietoetsen op het bedieningspaneel (G) worden bediend. De afstandsbediening (H) heeft dezelfde functietoetsen als het apparaat (bedieningspaneel (G)). Om het apparaat met de afstandsbediening (H) te bedienen, richt u de diode (zender) van de afstandsbediening (H) op het bedieningspaneel (G) van het apparaat en zorgt u ervoor dat het apparaat aan staat via de aan-/uitschakelaar (A) aan de achterkant van het apparaat.



De functietoetsen op het apparaat en op de afstandsbediening kunnen alleen worden gebruikt als het apparaat via de aan-/uitschakelaar aan de achterkant is ingeschakeld.

Op de afstandsbediening zitten dezelfde toetsen als op het bedieningspaneel van het apparaat, waarmee u de instellingen kunt aanpassen.



- Aan-/uittoets
- Toets voor de zwenkfunctie
- Toets 'verhogen' +
- Toets 'verlagen' -
- Toets: Timer
- Toets voor de bedrijfsmodus M

Vervangen van de batterij:



Let op

Zorg ervoor dat de batterij geplaatst wordt met de juiste polariteit.

Als de batterij leeg is, vervangt u ze door een batterij van hetzelfde type. Ga hiervoor als volgt te werk:

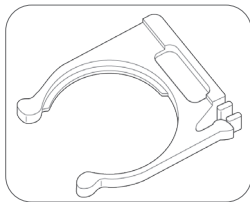
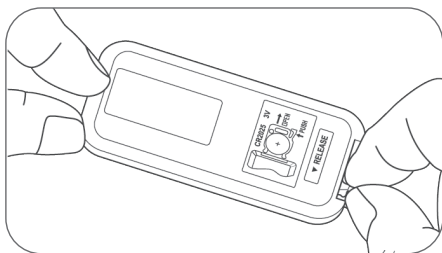


Om veiligheidsredenen is het batterijvak voorzien van een extra vergrendeling. Houd deze vergrendeling ingedrukt om tegelijkertijd het batterijvak te kunnen openen.

- Plaats de afstandsbediening (H) op een geschikte ondergrond, met de

toetsen naar beneden, en houd hem stevig vast met uw linkerhand.

- Zet vervolgens druk met de nagel van uw rechterduim op de kleine ontgrendeling aan de zijkant van het batterijvak en trek het batterijvak open door de nagel van uw wijsvinger in de daarvoor bestemde inkeping te plaatsen.



- Haal de lege batterij eruit en plaats een nieuwe batterij van hetzelfde type. Let daarbij op de juiste polariteit.
- Om het batterijvak te sluiten schuift u het weer in de behuizing van de afstandsbediening (H).

Storing en oplossing

Storing:	Oorzaak:	Oplossing:
Het apparaat doet helemaal niets.	De stekker zit niet in het gearde stopcontact.	Steek de stekker in het gearde stopcontact.
	De aan-/uitschakelaar aan de achterkant van het apparaat staat in positie "0".	Zet de aan-/uitschakelaar aan de achterkant van het apparaat naar positie "I".
	Het apparaat is niet ingeschakeld.	Schakel het apparaat in door op de aan-/uittoets te drukken.
	De oververhittingsbeveiliging heeft het apparaat uitgeschakeld.	Trek de stekker uit het gearde stopcontact en laat het apparaat afkoelen tot kamertemperatuur. Verhelp de oorzaak van de oververhitting.
De afstandsbediening werkt niet.	De batterij is leeg.	Doe er een nieuwe batterij van hetzelfde type in. Let op de juiste polariteit.
	De afstandsbediening is niet correct gericht op de infraroodsensor van het apparaat.	Houd de afstandsbediening met de zender gericht op het bedieningspaneel of display van het apparaat.

Neem bij hier niet vermelde storingen contact op met onze klantenservice. Onze adviseurs helpen u graag verder. Het serviceadres vindt u in onze Garantie bepalingen en op de Garantiekaart.

Aangezien we voortdurend sleutelen aan onze producten om ze te verbeteren, kan het zijn dat we het ontwerp aanpassen en eventueel technische wijzigingen aanbrengen. De bedieningshandleiding van dit toestel kunt u ook als pdf-bestand downloaden op onze startpagina www.gt-support.de.

Onderhoud, reiniging en verzorging



Gevaar

Schakel het apparaat altijd eerst uit en trek de stekker uit het stopcontact. Laat het apparaat volledig afkoelen voordat u het reinigt en opbergt. Gevaar voor een elektrische schok!



Let op

Gebruik voor het reinigen nooit scherpe of schurende reinigingsmiddelen of voorwerpen met scherpe randen.



Gevaar

Let erop dat er geen vloeistof binnen in het apparaat komt. Het apparaat nooit in water dompelen. Gevaar voor een elektrische schok!

- Voor het reinigen van de buitenkant van het apparaat gebruikt u een droge, eventueel iets vochtige, goed uitgewrongen doek en wrijft u alle delen vervolgens goed droog.
- Laat alle delen goed drogen.
- Voor het reinigen van de veiligheidsroosters kunt u een geschikte, zachte borstel gebruiken.

Opbergen

Berg het apparaat inclusief accessoires op een droge, stofvrij en voor kinderen onbereikbare plaats op. Haal de batterij uit de afstandsbediening als u het apparaat langere tijd niet gebruikt en bewaar de batterij buiten het bereik van kinderen.

Technische gegevens

Nominale spanning: 220 - 240 V~

Nominale frequentie: 50-60 Hz

Nominaal vermogen: 1800-2000 W

Veiligheidsklasse: II 

Afstandsbediening: batterij: 1x CR2025 (3V) – lithium

Afvoeren

Verpakking afvoeren



Gooi de verpakking soort bij soort weg. Leg karton en kartonnen dozen bij het oud papier en breng folie naar de inzameling van herbruikbare materialen.

Artikel afvoeren



Oude apparaten mogen niet bij het huisvuil!

Het symbool met de doorstreepte vuilnisbak betekent dat elektrische en elektronische apparaten niet samen met het huisvuil mogen worden weggegooid. Consumenten zijn wettelijk verplicht elektrische en elektronische apparaten aan het einde van hun levensduur gescheiden van ongesorteerd huishoudelijk afval in te leveren. Dit garandeert dat de recycling op een milieuvriendelijke

en grondstofbesparende manier wordt uitgevoerd.

Batterijen en accu's die niet vast in het elektrische of elektronische apparaat zijn ingesloten en die kunnen worden verwijderd zonder te worden vernietigd dienen van de apparaten te worden gescheiden voordat u het apparaat inlevert bij een inzamelpunt en naar een aangewezen verwijderingspunt brengt. Hetzelfde geldt voor lampen die uit het apparaat kunnen worden verwijderd zonder te worden vernietigd.

Eigenaars van elektrische en elektronische apparaten van particuliere huishoudens kunnen deze inleveren bij de inzamelpunten van de overheidsinstanties voor afvalbeheer of bij de door de fabrikanten of distributeurs opgezette inzamelpunten. Het inleveren van oude apparaten is gratis.

In het algemeen zijn de distributeurs verplicht ervoor te zorgen dat oude apparaten kosteloos worden terugge-

nomen door geschikte terugnamefaciliteiten binnen een redelijke afstand ter beschikking te stellen.

Consumenten hebben de mogelijkheid een oud apparaat gratis terug te brengen naar een distributeur die verplicht is het terug te nemen indien u een gelijkwaardig nieuw apparaat met in wezen dezelfde functie koopt. Deze mogelijkheid bestaat ook voor leveringen aan een particulier huishouden.



Batterijen en accu's mogen niet samen met het huisvuil worden weggegooid!

De consumenten zijn wettelijk verplicht alle batterijen of accu's, of ze nu schadelijke stoffen bevatten of niet, naar een inzamelpunt in hun gemeente of naar een detailhandelaar te brengen zodat ze op een milieuvriendelijke manier kunnen worden verwijderd en waardevolle grondstoffen kunnen worden teruggewonnen.

Batterijen en accu's die niet vast in het elektrische of elektronische apparaat zijn ingesloten en die kunnen worden verwijderd zonder te worden vernietigd dienen van de apparaten te worden gescheiden voordat u het apparaat inlevert bij een inzamelpunt en naar een aangewezen verwijderingspunt brengt.

Bij lithiumhoudende batterijen en accu's moeten de polen worden afgeplakt voordat ze worden weggegooid om kortsluiting van buitenaf te voorkomen.

Breng batterijen en accu's alleen binnen als ze leeg zijn.

Garantiekaart

Vanaf aankoopdatum

Artikel: Ventilatorkachel met afstandsbediening GT-SF-FHR-02 (AN NL 23045408)

(kassabon bewaren)

Verkoper

Bedrijfsnaam:

Straat/nr:

Postcode/plaats:

Koper

Probleem/Defect:

Naam:

Straat/nr:

Postcode/plaats:

Telefoonnummer:

E-mail:

Handtekening:

(Voor statusmeldingen in verband met reparatie)

Geachte klant,

Onze producten zijn aan een strenge kwaliteitscontrole onderworpen. Wanneer desondanks een van onze producten onverhoopt niet naar behoren functioneert, dan verzoeken wij u contact op te nemen met ons servicebedrijf. U kunt ons telefonisch bereiken via bovenstaande klantenservice. Wij zijn u graag van dienst. Ook kunt u met het product teruggaan naar één van de ALDI-filialen. Op uw verzoek kan ALDI de garantie-afwikkeling voor u verzorgen.



Globaltronics Service Center, c/o tehnikhall Benelux bvba
Brusselstraat 33, 2321 MEER, BELGIUM

Telefoon: 0900 / 44 666 44, Fax: +32 (0) 360 55 043

Mail: gt-support@teknihall.be

Ten aanzien van het door u bij ALDI gekochte product heeft u recht op garantie conform de onderstaande bepalingen, zulks onverminderd eventuele overige u toekomende rechten:

- 1)U kunt tot drie jaar na aankoopdatum aanspraak maken op garantie. De garantie is beperkt tot materiaal- en fabricagefouten en geeft u recht op herstel van deze gebreken of vervanging van het betreffende product zonder dat hieraan voor u kosten zijn verbonden.
- 2)Na constatering van het defect dient u binnen redelijke tijd een beroep te doen op de garantie. Het inroepen van enige garantie na afloop van de garantietermijn is niet mogelijk, tenzij het een gebrek betreft ten aanzien waarvan binnen redelijke tijd, doch in elk geval binnen twee maanden na afloop van de garantietermijn wordt gereclameerd.
- 3)U kunt het defecte product samen met uw garantiekaart en de kassabon portvrij toesturen aan het antwoordnummer van ons servicebedrijf. Wanneer het defect binnen de garantieregeling valt, ontvangt u het betreffende product gerepareerd terug of ontvangt u een nieuw product. Na reparatie of vervanging van een product begint de garantietermijn niet opnieuw te lopen. Dit geldt ook bij de verlening van aan-huis-service.

Wij wijzen u erop dat onze garantie vervalt in geval van oneigenlijk of ondeskundig gebruik van het product, in geval de voor het product geldende veiligheidsvoorschriften niet in acht zijn genomen, bij het gebruik van geweld ten aanzien van het product of in geval er reparaties of ingrepen aan het product zijn uitgevoerd door anderen dan ons servicebedrijf.

Gebreken die niet (of niet langer) onder de garantiebepalingen vallen, worden door ons servicebedrijf alleen verholpen tegen vergoeding van de hieraan verbonden kosten. Indien u hiervan gebruik wenst te maken, verzoeken wij u contact op te nemen met ons servicebedrijf.

Wanneer u bij ALDI een product aanschaft, heeft u het wettelijk recht (boek 7 BW) om een deugdelijk product van ALDI te ontvangen. ALDI geeft zich rekenschap van deze wettelijke verplichting en komt deze na.



PO51033393

52/2025



© Copyright

Nadruk of verveelvoudiging

(ook van delen) alleen met toestemming van:

Globaltronics GmbH & Co. KG

Bei den Mühren 5

20457 Hamburg, Duitsland

info@globaltronics.com

2025

Dit drukwerk, inclusief al zijn onderdelen,
is door de auteurswet beschermd.

Elke toepassing buiten de strikt beperkte grenzen
van het auteursrecht is zonder toestemming van
Globaltronics GmbH & Co. KG verboden en strafbaar.

Dat geldt in het bijzonder voor verveelvoudigingen,
vertalingen, microverfilmingen en het
invoeren en verwerken in elektronische systemen.

Importeur:

Globaltronics GmbH & Co. KG

Bei den Mühren 5

20457 Hamburg, Duitsland